

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — 8 kor. | Negyed évre — — — 2 kor.
Fél évre — — — 4 " | Egyes szám ára — — 16 fill.
Nyilttér soronként 30 fillér.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez,
a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők.
Kéziratok nem adatnak vissza.
Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

Előfizetési felhívás!

Amidőn a „Szászváros és Vidéke”-re 1914. április 1-jével új előfizetést nyitunk, nem mulaszthatjuk el hálás köszönetet mondani mindazoknak, akik nehéz, de lelkiismeretes munkánkban támogatni szivesek voltak. Előfizetők, munkatársak és hirdetőik eddigi érdeklődése, támogatása fényes bizonyítéka annak, hogy lapunkat — rövid fennállása dacára — a megye közönsége kellő fogadtatásban és pártfogásban részesíti. Az újévvvel lapunk II-ik évfolyamába lépett. Igérjük, hogy főtörekvésünk ezután is az lesz, hogy a közönségnek egy minden tekintetben jó megyei lapot adjunk a kezébe. Hogy ezt tehesük, teljes bizalommal fordulunk a nagyérdemű olvasóközönséghez, valamint kaszinók, olvasóegyletek s más hasonló célokat szolgáló intézmények, testületek választmányához, vezetőségéhez és kérjük, hogy lapunkra előfizetni kegyeskedjenek.

Lapunk előfizetési ára évi 8 korona. Megjelenik minden vasárnap. Terjedelme rendszeresen (az eddigi 6 oldal helyett) 8, havonként egyszer pedig 10 oldal lesz.

Együttal szives tudomására hozzuk a hirdető közönségnek, hogy a hirde-

tési díjakat mérsékelt árakban állapítottuk meg. Többszöri avagy állandó hirdetéseknel nagy árkedvezmény.

A reklámnak a pénz- és üzletvilágban jutott fontos szerepére főleg a kereskedők, a termelők, az iparosok, gyárosok, pénzintézetek, kereskedelmi és iparvállalatok figyelmét hívjuk fel azzal, hogy b. hirdetésekkel mielőbb felkeresni sziveskedjenek.

Szászváros, 1914. április hava.

Tisztelettel:

a „Szászváros és Vidéke”
szerkesztősége és kiadóhivatala.

A vakok gyámolítása.

Nem ismeretlen azon körülmény, hogy Magyarország összes lakosságából a 20-000-et meghaladja azon szerencsétlen embertársaink száma, kik egyik legdrágább kincsüket, a látást veszítették el. A látás hiányának keserveit könnyen elképzelhetjük, ha meggondoljuk, hogy látószervünkkel szerzünk tudomást a külvilágról és az így szerzett képzetek szolgálnak tudományos, művészi vagy ipari foglalkozásaink alapjául.

Minden örömünk, nemesebb élvezetünk a látásban nyilvánul, de a szeren-

csétlen vakok mindezeketől kiméretlenül megvannak fosztva.

A külvilágról szerzett tapasztalataik hiányosak, lelki életük kopár, a nagy gondolatokat, lelkeket nemesítő eszméket — ezeket az Isteni szikrákat, — melyek annyi gyönyörűséggel töltik el az embert és melyek még a legdurvább lelkekben is felvillámlanak, ők nem ismerik, elveszítve önállóságukat, mindig és mindenben a más, — boldogabb embertársuk segélyére vannak utalva.

És még mennyire érzik sorsuk súlyát akkor, ha mindenkitől elhagyatva, szeretőkhez támogatása híján kénytelenek Oedipusként járni-kelni a nagyvilágon, mindenünnen elutasítva és még is mindenkinek terhére válva.

Ezeken a testi és még inkább súlyos lelkibajokon segitendő, néhány nemes szívü emberbarát lelkesedése és ügybuzgósága folytán 1898-ban Erzsébet királyné emlékéül létesült Kolozsvárt a vakok országos intézete, mely a vakok nevelését, oktatását, zenei és ipari kiképzését tűzte ki feladatául és szolgálja azt fennállása óta töle telhetőleg. Főtörekvése, egyedüli óhaja az, hogy a társadalom eme száműzötteit védőszárnyai alá vegye, nekik ott megelégedett és nyugodt otthont teremtsen

A SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE TÁRCÁJA.

Vágyromok.

Kacagó, vérpiros, perzselő vágyak
Nesztelen lopóznak szived faláig,
S mámornak lángoló, égő kanócán
Felgyújtják nyugalmad fehér bástyáit.
Kábító hevület forralja véred
S lázasan vonagló, eltikkadt ajkad
Szomjazva keresi üdvök forrását,
Hüsitőn ömlede végig terajtd...
Helyette borongó gondfelhők szállnak;
Zápóra: könnyeid romokra hullnak:
Erényed, nyugalmad porig alázva,
Fáradtan, tépetten Bünre borúlnak.
Kacag az Alkalm... Suhanó szárnyán
Gondolatsebesen repülsz az égbe
S felgyújtott vágyaid csók, tánc, zene közt
Lihegve fullanak észbontó kéjbe.
S kacagó, vérpiros, forraló vágyak,
Gyehenna tűzének lángjai mellett
Kiszivják velődet, véredet — cseppig
S gyötrötten, hervadtan poklokra vetnek...
Eszmélve, bánattal fordulsz magadtól
S fáradtan betorkálsz fel a romokra,
Ahol a megtérés, bánat patakja
Emlékid sirkövét fehérre mossa.

Kosztolánszky István.

Rombadólt az oltár...

Olyan a lelkem, mint mikor virágra
Reátipor egy durva láb:
Letört... A fájdalomnak terheit
Már nem bírta tovább.

Nem jajdulok föl. — Mirjam! fejedre
Nem száll az átkom.
Bár könny ég szememben, mint harmat-
Őszi virágon. [gyöngye]

Fejem lehajtom... Mea culpát mond
Sirva az ajkam.
Hatezeréves végeztünk átka
Telt ma be rajtam.

Ma rombadólt az oltár szivemben:
Vége a harcnak.
Koldusa lettem pár forró csóknak
S egy fehér arcnak.

Nem fogja ajkam csókotni ajkad
Már soha többé!
Ámde szivemben él az emléked
Mirjam! örökké...

Serestély Béla.

A szobaur.

Irtá: Kallós Julia.

Nincs szerencsém! Rontott be a kis udvari lakásba Tercsi. — Anna, a nővére kérdőleg tekintett reá.

Üldöz a balsors, — folytatta szelesen a lány, megint olyan irodában alkalmaztak ahol csak nők vannak, a főnök vén és szigorú. Látom sohse fogok férjhez menni, nincs ut és mód ismerkedésre. — Keservesen ült le a vacsora kávé elfogyasztani.

Anna, a vénleányok fásult savanyuságával fontolgatta a helyzetet, igazat adva hugának, mert az ilyen árva leány, hogy tegyen szert ismeretségre? — hisz senkijök sincsen.

— Nincs minden elveszve — kiáltott fel végre — béreljünk egy kétszobás lakást, tartunk szobaurat, valami joghallgatót vagy tanárt, majd csak akad köztük megfelelő. Lesz, aki színházba kísér benünket — nem kell egyedül járnunk.

Felragyogott az arcuk és átgondolták a sok kellemes órát, amit eltölteneek majd az új lakóval. Esti teázások, mozik, kirándulások, csak úgy kergették egymást képzeletükben.

Igy is lett, — elköltöztek, — nem is sokáig lebegett a kis cédula a kapu alatt.

Gózoni Elemérnek mondta magát az albérlő. Magas, sovány, feldult képű szőke ember volt. Tercsinek nem nagyon tetszett, mert nem volt elegáns, a bajusza sem an-

és őket a vakok által elsajátítható valamely ipari ágban (kefekötés, harisnyakötés, kosárfonás, szék- és gyékényfonás stb.) kiképezve, módot nyújtson nekik ezáltal ahhoz, hogy a mindennapi kenyerüket két kezük munkája által megszerezhessék.

Ezen intézet, hála a társadalom hatalmas támogatásának, az utóbbi időben nagyon szép fejlődésnek indult. Azonban vak növendékeinek száma rohamosan megnövekedett, minek következtében a jelenlegi intézett helyiségei annyira kicsinyeknek bizonyultak, hogy annak igazgatósága kénytelen volt, a jelen tanévben növendékeinek már $\frac{2}{3}$ -át Kolozsvárt egyes családokhoz ellátásba kihelyezni.

Ezt a bajt orvosolni óhajtván a m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszterium még ez évben, egy új, 120 növendék számára megfelelő intézetet épített, melynek berendezéséről azonban az intézetnek kell gondoskodnia.

E célból dr. Bielek Aladár kultuszministeri titkár és a vakokat gyámolító országos egyesület vezető alelnöke, hazánk több városában már előadást tartott, melyben főként a vakok nevelését, oktatását és ipari kiképzését szemléltetve is ismertette, s bemutatta a tanzsereket, amelyekkel tanítatnak, valamint ipari készítményeiket.

Ilyen előadást folyó hó 18-án városunkban is óhajtott tartani, mely alkalommal a vakok kolozsvári országos intézetének igazgatója, Schannén Péter is néhány vak növendékkel jelen lesz, akikkel befogja mutatni, hogy milyen módon és mennyire képezhető ki a vakok. Látni fogjuk, hogy hogyan tanulják azon irást, (Klein-rendszer) mellyel szüleikkel leveleznek, azu-

tán azt az irást, olvasást (Braille-rendszer, pont irás) mely a vakoknak célszerű, s amellyel egymásközt leveleznek, s végül, hogy mennyire kiképezhetőek, számtan, földrajz, történet stb. szellemi tárgyakban. Megmagyarázza, hogyan kötnék kefét, harisnyát, hogyan fonnak széket, kosarat, gyékényt stb.

Feihívjuk városunk és a környék intelligens közönségének figyelmét ezen érdekes előadásra, s kérjük, hogy filléreit ne sajnálja e szent és emberi intézménytől.

Ugy szintén kérjük a helyi iskolák összes vezetőit, hogy növendékeiket ezen érdekes és humanisztikus előadásra elvigyék. A fogékony gyermeklélekben már most kell elhinteni a szerencsétlen embertársak segítése iránti szeretetet, fogékonyságot.

Hisszük és reméljük, hogy Szászváros művelt társadalma vallás és nemzetiségi különbség nélkül fog a nemes ügy szolgálatába állni s filléreivel a szegény vakok intézetének segítségére sietni.

A közigazgatási bizottság ülése.

Alispáni jelentés. — A brádi járásbíró. — Készül a marosillyei hid. — Fásítási segély. — Ki építse a szegényházat? — Kanapépör Marosillyén. — Vita egy fegyelmi ügy körül. — Vámdíjak.

Hunyadvármegye közig. bizottsága f. hó 2-án tartotta havi rendes ülését Mara László főispán elnöke alatt, aki a f. hó 10-ére eső nagypéntek miatt hívatta egy héttel előbb össze a bizottság ülését. A választott tagok közül Dr. Farkas Béla, Hajducki József, Pietsch Lajos és Pogány Károly jelentek meg.

Az ülés megnyitása után Csulay Lajos h. alispán mondotta el havi jelentését. A múlt havi bizottsági ülés kifolyásaképp felhívta a belügyminiszter figyelmét a kivándorlás ama nagy mérvére, amely a vármegye terü-

letén mutatkozik és feltárta azokat az okokat, a megszüntetésnek ama módozatait, amelyek a vita során nyilvánvalóvá lettek. Felterjesztette a bizottság állásfoglalását a Brádon felállítandó járásbíró ügyében és tiltakozását ama terv ellen, hogy a vármegye néhány községét telekkönyvileg és eljárás szempontjából egy másik vármegyében fekvő járásbíróhoz csatolják. Sürgető felterjesztést tett a dévai kulturmérnöki hivatal felállítására, aminek idehozatala most már égetően szükséges. Bejelentette, hogy az algyógyi, brádi, petrozsényi, hátszegi és vajdahunyadi járási főszolgabírók hivatalos helyiségeinek béremelését a miniszterium jóváhagyta, azok átalakítása folyik és rövidesen átadhatók lesznek rendeltetésüknek. A marosillyei hid építésénél már a betonozásnál tartanak, az árvíz nem teremtett akadályokat, így remélhető, hogy a hid az év vége felé elkészül. A földmivelésügyi kormány a megye kopár és vízmosásos területeinek befásítására 51,725 kor. segélyt engedélyezett. Ezután a szegényház versenytárgyalásának eredményéről referált. Összesen 11 ajánlat érkezett be, ebből 6 ajánlat az összes munkákra, 5 csak részletmunkákra vonatkozik. A miniszter az építési költségeket 103,500 koronában szabta meg. A beadott ajánlatok a következők:

Bátori, Messinger és társa Budapest 110,032.54 K, Domonkos József Déva 108,107.09 kor., Stein József Budapest 104,473.58 K, Ráday Ferenc Déva 97,848.64 K, Kocsis Lajos Arad 92,195.57 K és Varga Ferenc Marosvásárhely 91,997.50 K.

Most már a 10 tagú építető-bizottság fog rövidesen dönteni az ügyben. Mindenesetre tekintetbe fogja venni a bizottság azt a körülményt, hogy a dévai munkanélkülieken segíteni kell és az adott helyzetet egyeztetni fogja a felmerülő érdekekkel.

Miután a bizottság a jelentést tudomásul vette, a marosillyei főszolgabírói hivatal egy kanapépörét referálta Misinszky Vilmos tb. főjegyző. A marosillyei főszolgabíró ugyanis feljelentéseket adott be Sándor Béla szolgabíró ellen, amelyek amaz egyetlen komoly tárgyon kívül, hogy a szolgabírónak nagyobb hátraléka van, egész sor olyan jelentésből áll,

golos. Hanem az igaz, hogy nem alkudott és ez előkelőséget kölcsönzött neki.

Másnap bevult Gózoni ur, egy holdár cipelte a cokmokját, — hebehurgyán összekapkodott csomagok voltak azok, — rongyos újságpapír és agyoncsomozott zsineg disszel.

Ki lehet? — Mi lehet? — ez idegen. E kérdések kinozták őket, — talán később megtudhatjuk, nyugtatták meg egymást.

Este már régen ágyba feküdtek és nem merték eloltani a lápát. Az a tudat, hogy a szomszéd szobában egy ismeretlen félfő alszik, nyugtalanná tette a lányokat.

Anna mélyen sohajtott és nagyon bánta vállalkozásukat. — Tercsi fiatalos félelemmel féjére huzta a takarót és sikerült elaludnia.

Számtalanszor ült fel ágyában Anna és figyelt, — a sötét csendet azonban csak a szobaur hortyogása mentette meg az egyhanguságtól.

Teltek, multak a napok, Gózoni ur apró csomagokkal járt haza esténként, csendesen köszöntötte őket és a szobájába vonult. Azután csak a papír zörgése és egy kis csámcsogás jelezte, hogy vacsorázik.

Hát ez az? — szólalt meg ilyenkor Tercsi. Ennek örültünk, mi hasznunk egy ily kényszeredett alakból? Hiszen most már nevetni

sem merünk, félünk, hogy felmond a lakó, — no szép kis élet!

Egy este Gózoni ur halkan kopogott szobájuk ajtaján: Izé... Nagysádék főznének egy csésze teát nekem, nagyon megköszöném.

Készséggel sietett Anna a kérést teljesíteni, — a szobaur pedig beszédet kezdett Tercsivel.

Lassan indult meg meg a társalgás, — de nemsokára Gózoni ur kellemes embernek bizonyult.

Sikerült megtudni tőle, hogy egy tekintélyes bank cégvezetője és hogy négy nyelven beszél. Az esti teázások megisméltődtek, Tercsi már megbarátkozott a gondolattal, hogy cégvezetőné lesz, az angol bajuszt már ki is zárta a feltételekből. Hanem az ügy lassan haladt előre, mert a szobaur, csak uti élményeiről beszélt nyugodtan, szinte szomorúan, de szerelemről nem.

Mégis egyszer megkoczkáztatta Anna és hívta, hogy menjen velük színházba, — de Gózoni ur csak hebegett:

Kérem, izé... sajnos nem tarthatok a hölgyekkel, ... nem tehetem...

Kinos hallgatás következett ezután, Tercsi zavartan harapdálta ajkát, — Anna bágyadtan mosolygott és ez a konok csönd sokáig tar-

tott, szinte fojtó lett, ekkor Gózoni ur hirtelen elbucszott és a szobájába vonult.

Egyenesen megszegyenített bennünket, nem akar velünk jönni, — resteli... boszankodott Tercsi.

*

Azért elmentek másnap a színházba, Tercsi főnökével találkoztak ott, aki barátságosan szegődött melléjük és haza kísérte őket. Alig voltak otthon egy idegen cseléd jött lihegve:

Tessék megmondani a Gózoni urnak, hogy jöjjön azonnal haza, a nagysága már nem haragszik, hanem a kis fiu beteg és látni kívánja.

Sietve adták tudtára a szobaurnak az üzenetet, aki örülni látszott e fordulaton, sietve csomagolt, fizetett és elment.

Itt hagyott, — zokogott Anna, — se vőlegény, se lakó!

Ne busulj, egyiket majd megszerzem én — vigasztalta huga.

*

Néhány nap múltán izgatottan jött haza Tercsi. — Annus, szólott nővéréhez, tudod a főnököm nem is olyan vén, nem is olyan szigorú, — megkérte a kezem.

Hála Istennek! sóhajtott Anna, — nem kell többé szobaur.

hogyan a szolgabíró 2 óra helyett egynegyed háromkor ment hivatalba, hogy esti hét óra helyett háromnegyed hétkor már elment. Mert a főszolgabíró ur a hivatalos órákat esti hétig hosszabbította meg. A bizottság tagjai gunyos mosollyal fogadták ezeket a kicsinyes árulkodásokat és mivel Sándor Béla az egyetlen komoly állításra, hogy nagyobb hátraléka van, igazoló okadatolással élt, a fegyelmet megelőző vizsgálatot azért rendelte el, hogy ezen állítását módjában is legyen bizonyítani.

A közoktatásügyeknél nagy vitát provokált G art Tivadar körösbányai ig.-tanító fegyelmi ügye. Benkő, a brádi tanf. kirendeltség vezetője a tanító azonnali felfüggesztését kérte, mivel az részeg állapotban összeveszekedett az ottani ref. pappal. De felhozta, hogy a tanító botrányos és iszákos életet folytat és hogy ellene az egész község lakossága fel van zudulva. B i g n e r kir. ügyész ellenindítványt tett. Az igazság azt kívánja, hogy az ilyen ügy megvizsgáltassék és csak megállapított tények után függeszzenek fel valakit, nem pedig egyoldalú feljelentés következtében D e n e s tanf. szerint a tanfelügyelőnek sürgős esetben ugyanis joga van a tanítót a tanítástól eltiltani. Tegye a tanfelügyelő ezt és a lefolyt vizsgálat után mondassék csak ki a felfüggesztés. H a j d u c k i József kéri, hogy a vizsgálatnál orvos is legyen jelen, aki az alkoholistát tanítót orvosilag is felülvizsgálja. A nagyon hosszúra nyúlt vita után, melynek során Benkő görcsösen ragaszkodott a felfüggesztés kimondásához, a btzottság az ő indítványát fogadta el nagy többséggel.

A kereskedelmi ügyeket M a h l e r Ignác főmérnök referálta. Brád község vámszedési jogának megállapítása került tárgyalás alá, amelyet az előadói javaslat szerint olyan formában fogadtak el, aminő a dévai, petrozsényi és vajdahunyadi. T. i. élelmiszerek, magvak és örlemények után 4 fillér, a többi áruk után 8 fillér métermázsánként. A marosillyei komp vámszedési jogát a minisztérium kisebb egységarakra akarta redukálni. Azonban mivel ezen jog a minisztérium által már jóváhagyott szerződéssel a régi egységarak mellett bérbe lett adva, a változás kerestül nem vihető a hid elkészültéig.

A többi tárgy a rendes havijelentést tartalmazta.

Hunyadvármegye választó-kerületeinek beosztása.

A kerületek új beosztásáról szóló törvény a belügyminiszterre ruházta az egyes kerületek megállapítását. A belügyminiszteri rendelet, amely az ország kerületeit összeállítja s amely szerint most már az ország választani fog, már megjelent.

A rendelet az országgyűlési képviselő-választókerületek számának és székhelyének megállapításáról szóló 1914. XV. t.-c. 2. §-a szerint határozza meg „azt, hogy az egyes választókerületek, mely községekből (városokból), vagy városrészekből (utcákból, tekerkből) állanak“. A törvény 2. §-a szerint „az ekként megállapított beosztást csak törvény útján lehet megváltoztatni“. Éppen ezért a községek és városok jelenlegi közigazgatási beosztását a jövőben érintő bárminő változás egyáltalán nem vonja maga után a most megállapított kerületi beosztás megváltoztatását, amely utóbbi csakis ide vonatkozó külön törvényhozási intézkedés alapján következhetik be.

A rendelet szerint megyénk a következő beosztást nyert:

Dévai választókerület. Székhelye: Déva Algyógyfalu, Algyógyfalu, Alpestes, Alsó-

kajanel, Arany, Árki, Bábolna, Bácsi, Bakonya, Balsa, Bánpaták, Bánbura, Berekszó, Bezsán, Boholt, Boj, Bojabirz, Bokajalfalu, Bokajfalu, Bózes, Brettyelin, Bulbuk, Burjánfalu, Cseb, Csernakeresztur, Csigmó, Dédács, Déva r. t. v., Erdőfalva, Felsőcsertés, Feredőgyógy, Folt, Fornadia, Füzesd, Glod, Grujelács, Gyalumare, Gyertyános, Haró, Herepe, Homoród, Hondol, Káun, Kecskedága, Kéménd, Kerges, Kersec, Kisalmás, Kisbarcsa, Kisrápolt, Kozolya, Közélpalmás, Kurpély, Lesnyek, Máda, Magura, Marosnémeti, Marossolyos, Merisor (dévai j.), Nádasdia, Nagyág, Nagyalmás, Nagybarcsa, Nagyrapolt, Nagytóti, Nozság, Nyavalyásfalva, Nyirmező, Opiski, Petrény, Piskitelep, Pojana, Popesd, Porkura, Renget, Sárfa, Szántóhalma, Szárazalmás, Szelistyora, Szentandrás, Sztojenyásza, Szuliget, Tekerő, Tompa, Toplica, Váleajepi, Valeamare (algyógyi j.), Valisora, Vecel, Voja, Vormága, Vulcsesd. (92 község.)

Marosillyei választókerület. Székhelye: Marosillye. Abucsa, Almasel, Almászelisty, Alsóboj, Alsócsertés, Alsólapugy, Alsólunkoj, Alváca, Bácsfalva, Báldovin, Baresd (marosillyei j.), Bástya, Baszarabásza, Batrina, Birtin, Blezseny, Boica (brádi j.), Bóz, Brád, Bradacel, Branyicska, Brassó, Briznik, Broluna, Bucsesd, Bukuresd, Bulzesd, Burzsuk, Cserbia, Csungány, Cebe, Cerecel, Danulesd, Dobra, Dobroc, Dunmbravica, Dumesd, Dupapiátra, Fazacsel, Felsőboj, Felsőkajanel, Felsőlapugy, Felsőlunkoj, Felsőváca, Fintóág, Furksora, Füzesdbogara, Gerend, Glodgilesd, Gordinesd, Gothátya, Grohot, Guradobra, Guraszáda, Gyálakuta, Hecgány, Holgya, Kabesd, Karács, Karasztó, Karmazinesd, Kazanesd, Kimpényszurduk, Kimpur, Kismuncsel, Kosesd, Kózsa, Körösbánya, Krecsunesd, Kristyor, Kulyes, Kurety, Lapusnyak, Laszó, Lunka, Lunksora, Lyauc, Marosbrette, Marosillye, Mesztákon, Mihalesd, Miheleny, Mikanyesd, Nagymuncsel, Obersia, Ohába, Ormingya, Pánk, Pánkszelisty, Pestyere, Petresd, Podele, Poganesd, Pottingány, Prevaleny, Pihodest, Radulesd, Ribicsora, Ribice, Riska, Riskulice, Roskány, Rovina, Ruda, Runksor, Seszur, Steja, Szakamás, Szelistye, Szirb, Szkrófa, Sztancsesdohába, Sztacsina, Sztregonya, Sztrettye, Sztrimba, Tamasesd, Tataresd (körösbányai j.), Tataresd (marosillyei j.), Ternáva, Tirnáva, Tirnavica, Tisza, Tomesd, Tomratek, Tresztia, Tyej, Tyiulesd, Ujbáresd, Ullyes, Váka, Valealunga, Valeamare (körösbányai j.), Vályabrád, Vika, Viszka, Vorca, Zám, Zdrábc, Zsunk. (140 község.)

Petrozsényi választókerület. Székhelye: Petrozsény. Alsóbarbatyeniszkrony, Alsóbaucár, Alsószálláspatak, Bajesd, Banica, Borbátviz, Bukova, Farkaspatak, Fégyér, Fehérvíz. Felsőbarbatven, Felsőbaucár, Felsőszálláspatak, Füzesd, Galac, Hegyaljalivádia, Hobica, Hobicaurikány, Hobicavásárhely, Kimpulunyág, Kisbár, Klopótiva, Korojesd, Kőaljaohába, Krivádia, Livazény, Lupény, Macesd, Malajesd, Malomviz, Merisor (petrozsényi j.), Mezőlivádia, Nagybár, Nuksora, Ohába, Ohábasibis, Parospestere, Pauscsinesd, Petrosz, Petrozsény, Ponor, Puj, Rusor, Sevel, Urik, Vajdej, Vályadils, Várhely, Zajkány, Zsilykorojesd, Zsilymacesdpároseny, Zsilyvajdejvulkán. (52. község.)

Szászvárosi választókerület. Székhelye: Szászváros. Hátszeg r. t. v. Szászváros r. t. v. Vajdahunyad rendezett t. v. (3 község.)

Hunyadi választókerület. Székhelye: Vajdahunyad. Alkenyér Alsófarkadin, Alsónádasd, Alsónyirefalva, Alsószilvás, Alsótelek,

Alsóvárosviz, Alun, Aranyos, Bacalár, Balomir (hátszegi j.), Balomir (szászvárosi j.), Baresd, (hátszegi j.), Batiz, Bencenc, Berény, Boica (hátszegi j.) Bós, Bosoród, Brázova, Bucsum, Bojtor, Bunyila, Cserbel, Cserisor, Cserna, Csernisorafloresza, Csolnakos, Csopea, Demsus, Doboka, Erdőhát, Erdőháttrunk, Felkenyért Felsőfarkadin, Felsőnádasd, Felsőnyiresfalva, Felsőpestes, Felsőszilvás, Felsőtelek, Felsővárosviz, Ferese, Gauricsi, Góles, Goncága, Fovasdia, Gredisty, Grid, Grós, Gyalár, Hacazsel. Hozsdát, Hosdó, Jólvalcsel, Kasztó, Kékesfalva, Keresztényalmás, Kernyesd, Királybányatoplica. Kiscsula, Kisdenk, Kiskalán, Kisoklos, Kispestény, Kitid, Kosztesd, Kovrágy, Kőboldogfalva, Kraguis, Kudzsir, Kurpeny, Lelesz, Lindzsina, Lozsád, Ludesd, Lunkány, Mácsó, Magura, Magureny, Magyarbrette, Magyarosd, Martinesd, Nagycsula, Nagydenk, Nagyoklos, Nagysztró és Kiszosztró, Nagypestyény, Nagyrunk, Nalác-vád, Nándor, Nándorválya, Oláhbrette, Ósebeshely, Óraljaboldogfalva, Pád, Párosza, Perkász, Petrilla, Piskinc, Plop, Pojánarekiceli, Pojenicatomí, Pojenicavojni, Pojény, Poklisa, Pokolvacs, Pusztakalán, Rákosd, Rea, Rekeyefalva, Répás, Romosz, Romosz-hely, Ruda, Russ, Stejvaspatak, Szacsal, Szentgyörgyválya, Szentkirály, Szentpéterfalva, Szereka, Szocsed, Szohol, Sztrigyohába, Sztrigylop, Sztrigyacsal, Sztrigyiszentgyörgy, Tamáspatak, Tordos, Tormás, Totesd, Tustya, Ulm, Uncsukfalva, Vádudobri, Vajdej, Valár, Valiora, Váralja, Zalasd, Zejkfalva, Zsoszány. (143 község.)

A szászvárosi Ipartestület kögyülése.

A szászvárosi Ipartestület a következő meghívót bocsájtotta ki:

A szászvárosi Ipartestület 1914. évi április hó 26-án d. u. 2 órakor, határozatképes számban való meg nem jelenés esetén május hó 3-án, d. u. 2 órakor, a városháza tanács-termében és egyttal d. u. 4 órakor az iparos- és munkáskör ugyanott közgyűlést tart, melyre az ipartestület önálló tagjai tisztelettel meghívotnak.

Tárgysorozat: 1. Elnöki megnyitó-beszéd. 2. Két tagnak kijelölése a jegyzőkönyv hitelesítése végett. 3. Előjárósági beszámoló-jelentés a múlt évről. 4. A számvevők jelentése a zárszámadások megvizsgálásáról. 5. 1913. évi zárszámadások megvizsgálása. 6. A f. évi költségvetési előirányzat megállapítása. 7. Indítványok, melyek az alapszabályok értelmében 3 nappal a közgyűlést megelőzőleg 10 tag aláírásával az előjáróságnak benyújtottak.

Az előjáróság jelentéséből kitűnik, hogy az ipartestület az 1913-ik évben is ügyesen felelt meg köteletségének. A vagyommérleg 7208 K 95 fillér egyenleggel záratik, 1644 K tagsági-díj hátralékot mint behajthatlant törölni kellett. 1913-ban új iparos lett 17, meghalt 6, eltávozott 8, ipart beszüntette 14, segédek száma 173, tanoncok száma 221, beszegődött tanoncok száma 71, újból átiratott tanoncok száma 16, felszabadult tanoncok száma 70. Az egyesületnek 1913. év végén 319 tagja volt.

Ifjusági kirándulás.

Lapunk egyik előbbi számában megemlékeztünk arról, hogy a Kún-kollegium tanárkara az ifjuság részére egy nagyobb, 10 napos kirándulást rendez ez évben az Alduna és Bukarest érintésével. Ezzel kapcsolatban egy kisebb, 5 napos kirándulás is tervbe van véve, mely a nagy kirándulással egyszerre,

egy időben fog történni Orsováig, onnan pedig e II. sz. kirándulás résztvevői Herkulesfürdőre mennek s onnan Karánsebes—Hátszegén át haza. A kirándulás összköltsége az útjáság részére 45 K, mely összeg két részben (25 és 20 K) fizetendő május hó 5-ig, illetve május hó 20-ig. A jelentkezés, mely kötelező erővel bír, dr. Görög Ferenc tanárnál történik.

E második kirándulás utiránya a következő:

Szászváros—Arad—Temesvár—Báziás—(Kazánszoros)—Orsova (Ada-Kaleh)—Herkulesfürdő—Karánsebes—Hátszeg—Szászváros.

A kirándulás ideje 1914. máj. hó 24—28-ig.

Menetrend:

1. nap. Szászváros ind. reggel 420
Arad érk. „ 808
Arad megtekintése (Szabadságtér, Ereklémúzeum, a vár, a vesztőhely).
Arad ind. d. u. 433
Temesvár érk. d. u. 609
2. nap. Temesvár megtekintése.
Temesvár ind. d. u. 230
Báziás érk. d. u. 638
3. nap. Séta a Duna-parton, kilátás a Duna völgyére.
Báziás ind. hajóval d. e. 1000
(Kazán-szoros)
Orsova érk. d. u. 310
Orsova megtekintése (Korona-kápolna stb.)
4. nap. Kirándulás Ada-Kaleh szigetre.
Orsova ind. d. u. 115
Herkulesfürdő érk. d. u. 157
Herkulesfürdő megtekintése.
5. nap. Herkulesfürdő ind. reggel 552
Karánsebes érk. d. e. 835
Karánsebes megtekintése.
Karánsebes ind. d. e. 1130
Hátszeg érk. d. u. 511
Hátszeg megtekintése.
Hátszeg ind. este 800
Szászváros érk. „ 956

Kérelem

a „Szászváros“ volt előfizetőihez!

Tekintettel arra, hogy a „Szászváros“ megszűnt és nincs is semmi kilátás, hogy újból megjelenjék; tekintettel továbbá arra, hogy a „Szászváros“ több munkatársa előreláthatólag a „Szászváros és Vidéke“ támogatására siet, s így a lapszerkesztősége és kiadóhivatala abba a kellemetes helyzetbe jut, hogy **az eddiginél még értéke- sebb lappal szolgálhat** a nagyérdemű közönségnek, a megszűnt „Szászváros“ érdemes előfizetőit tisztelettel felkérjük, méltóztassanak a „Szászváros és Vidéké“-re előfizetni.

Akik a „Szászváros“-ra egynegyedévnél több időre fizettek elő, azoknak a megfelelő időre a „Szászváros és Vidéké“-t küldjük, ha ugyan másképpen nem intézkednek.

Kiváló tisztelettel:

A „SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE“
kiadóhivatala.

NAPI HIREK.

— **Kinevezés.** Az igazságügyminiszter Fekete Elek marosillyei járásbirósági díjnokot a marosillyei és Makkai Jenő gyulafehérvári törvényszéki telekkönyvi átalakító díjnokot a petrozsényi járásbirósághoz kinevezte.

— **Nagyhét a katolikusoknál.** Az istentiszteletek sorrendje a nagyhéten a következő sor és időrendben fognak megtartatni. Virágvasárnap d. e. 10 órakor pálmamentelés, körmenet, szentmise, mely alatt a passio énekeltetik. D. u. 3 órakor bőjti szent-beszéd és áldás. Hétfőn, kedden és szerdán a szentmisék d. e. 7 és 1/2 órákor; gyónás bármely időben. D. u. 4 órakor gyászvecsernye Jeremiás próféta siralmaival magyar nyelven. Csütörtökön d. e. 9 órakor szentmise, közös áldozás, mely után az Oltárszentség a templomból elvitetik. D. u. 4 órakor gyászvecsernye. Nagypénteken d. e. 10 órakor passió, előrszentelték miséje, mely után sirbatétel, szentbeszéd és keresztutjárás. D. u. 3 órakor gyászvecsernye, 6 órakor, az Oltárszentség elvitele a sirtól. Szombaton reggel 8 órakor tűzszentelés, keresztikutszentelés és körülbelül 1/2 10 órakor szentmise. Este 1/2 6 órakor az ünnepélyes feltámadási szertartás körmenettel, ha az idő kedvező lesz. Husvét ünnepén, mint más ünnepeken rendes időben lesznek az istentiszteletek.

— **Madarász József száz éves.** Madarász József országgyűlési képviselő, akit az egész országban „Madarász apó“ néven ismernek, a napokban töltötte be születésének századik évfordulóját. Madarász születése napját biztosan nem tudják, száz esztendő lepergése alatt a születési okmánya elkallódott és ő maga sem tudja biztosan születési idejének pontos dátumát. Feljegyzések vannak azonban, amelyekből megállapítható, hogy születési éve 1814. február hó 26, vagy 27-re esik. Amióta parlamentek léteznek, nem történt, hogy százéves tagjuk lett volna. Annál becsesebb pedig ez a ritka jubelium, mert ő 1832 óta egyhuzamban tagja a magyar parlamentnek.

— **Meghívó.** A Szászvárosi Ifj. Leány Egyesület folyó éri április hó 5-én, (Vasárnap) délután 1/2 4 órától kezdődőleg a leányiskola tornatermében nyilvános összejövetelt tart. A nagyérdemű közönség ez uton tisztelettel meghívatik. A tetszés szerinti beléptidíjat perselybe kérjük dobni.

— **Zászlószentelés Piskitelepen.** A piskii máv. műhely dal- és zeneegylete 38 évi fennállása után f. évi június 1-én (pünkösd másodnapján) zászlószentelési ünnepséget, s ezzel kapcsolatban nagyszabású dal- és zeneversenyt tart. Mint értesülünk, az előkészületek nagyban folynak, több nevesebb dalárda és zenekar már is bejelentette részvételét. A zászlószentelési 100-as bizottság élén Halbauer Antal máv. főmérnök, mint elnök, Nemes Károly áll. isk. igazgató, Kiss Demeter, Neményi Izidor, Neumann Ferenc máv. mérnökök, mint alelnökök, Kolozs Ernő titkár, Szathmáry István jegyző, Bakó Zoltán pénztáros buzgolkodnak a siker érdekében. A közelebből kibocsátandó meghívót, mely a részletes programot tartalmazza, lapunban is ismertetni fogjuk.

— **Hunyadvármegye termése a múlt évben.** Hunyadvármegyében múlt évben 30,069 katasztrális holdon termeltek őszi búzát, holdanként átlag 5.35 métermázsa, összesen 160,791 mm. termett. Tavaszai búzát 31,933 holdon arattak, holdanként átlag 4.73 mm. összesen 150,919 mm. Őszi rozstot

arattak 5.724 holdon; termési átlag holdanként 4.62, összesen 26.460 mm. Tavaszai rozstot arattak 4.859 holdon; termési átlag 4.14, összesen 17.015 mm. Kétszerest arattak 311 holdon; termési átlag 4.63, összesen 1.439 mm. Őszi árpát arattak 325 holdon; termési átlag 8.02, összesen 2.606 mm. Tavaszai árpát arattak 5961 holdon; termési átlag 6.91, összesen 41.189 mm. Zabot termeltek 20.721 holdon; termési átlag 6.01, összesen 124.471 mm. Szemes tengerit termeltek 92.409 holdon; termési átlag 5.50, összesen 508,038 mm. Burgonyát termeltek 7.626 holdon; termési átlag 24.40, összesen 186,340 mm.

— **Tanulmányi kirándulás.** Az áll. tanítóképző intézet 48 növendéke Barabás Endre igazgató Németh Sándor, Kandray Géza és Hideg Béla tanárok vezetésével a husvétünnep szünetében Budapestre tanulmányi kirándulást tesz. A kirándulók április 4-én indulnak el s 8-ikán térnek vissza. A kultuszminiszter 300 koronával járult a kirándulási költséghez; a költségek többi részét részben az utazási alapból, részben a növendékek hozzájárulásából fedezik.

— **Halálos baleset a vajdahunyadi vasgyárban.** A napokban Kovács Samu, Cibia Sándor és Stirván György vasgyári munkások egy kavicsal megrakott bányavasuti kocsit akartak kiüríteni. A kocsit egy sinen levő kődarabra ment s felborult, maga alá temetve Kovács és Cibia munkásokat, míg Stirván félreugrott és csak könnyebb sérüléseket szenvedett. A súlyos vas-kocsi a két szerencsétlen munkást azonnal megölte.

— **A sajtótörvény kihirdetése.** A sajtóról szóló törvényt, amelyet ő felsége szentesített, március 28-án hirdették ki. A törvény a kihirdetéstől számított két hét múlva lép életbe.

— **Az idejű főszorozás.** A honvédelmi miniszter körrendeletet intézett valamennyi vármegyei és városi törvényhatósághoz, hogy az 1914. évi ujoncozási utazási és működési tervek akként szerkesztessenek, hogy az 1914. évi főszorozás áprili 22-től június 20-áig foganasítható legyen.

— **Épül a szegényház.** A Déván épülendő szegényházra vonatkozólag múlt hó 24-én tartották meg a versenytárgyalást, a melyen 10 építész vett részt. Az ajánlatok most vannak átvizsgálás alatt, amelynek megtörténte után következik a munka odaítélése. A legolcsóbb ajánlatot Kocsis aradi építész cég tette 91,000 koronán felüli költséggel. Utána következik Ráday Ferenc dévai építész 95,000 koronás ajánlattal.

— **Ügyvédjelöltek elégedetlensége.** Az ügyvédjelöltek körében mozgalom indult meg abban az irányban, hogy orvosolják az ügyvédjelöltek fizetési mizériáit. A mozgalom támogatásában tevékeny rész az „Ügyvédhelyettesek és Ügyvédjelöltek Országos Szövetsége“ amely tárgyalásokat fog folytatni az ügyvédi Kamarákkal az iránt, hogy a jelölteknek állapíttassék meg a minimális fizetése. A mozgalom azt tervezi, hogy az eddigi silány fizetések helyett az ügyvédjelöltek kezdő minimális fizetése 180 korona legyen.

— **A Darwin.** Dr. Fülöp Zsigmond népszerű természettudományi folyóiratának most megjelent április 1-ső számában a következő érdekes cikkeket olvassuk: Francé Rezső: Az élő anyag emlékezése. Cserny Dezső: A szunyadó, ébredő és érvényesülő élet. Dr. Molnár Elek: Az arckifejezésről. Dr. Turán

Géza: Tudományos és társadalmi küzdelem a rák ellen. Beck Szilárd: A beszélő mozi. Seidl Sándor: Az élet végállomásain stb. Az igazán hézagpótló, kéthetenként megjelenő illusztrált folyóirat előfizetési ára a Darwin-Könyvtár köteteivel együtt fél évre 5 K. Mutatványszámot küld a kiadóhivatal Budapest, VI. Andrássy-ut 60.

— **Vásárosok panasza.** A múlt hó 28-án lefolyt vajdahunyadi vásáron megjelent helybeli iparosok panaszzolják, hogy a vajdahunyadi piac olyan sáros volt e napon, hogy az ott elhelyezett sátrak között alig lehetett közlekedni. Ők — mondják — szép összeget fizetnek helypénzül, tehát elvárják, hogy a városi hatóság a bokáig érő sarat a kikövezett piacról eltávolítsa. (Beküldetett).

— **Betörés.** M. hó 26-án, csütörtökön éjjel eddig ismeretlen tettesek az ablakon betörték Györfi István dévai csángótelepi lakos házába és onnan 9 korona készpénzt és körülbelül 400 korona értékű ruha és ágyneműt vittek el. Györfi, aki feleségével a szomszédos szobában aludt, csak reggel vette észre, hogy házában betörők jártak. Azonnal jelentést tett a rendőrségen, amely eddig még csak annyit tart valószínűnek, hogy a betörők kóbor cigányok voltak, akik Szászváros felé vették utjukat. A nyomozás folyik.

— **Vakgyermek felvétele.** A vakok kolozsvári áll. s. orsz. intézetében a jövő 1914/15. tanévre 15—16 hely üresedik meg. Felvételenek vallásra, nemzetiségre és nemre való tekintet nélkül oly 8—14 éves vak fiú és leánygyermek, akik a vakságon kívül más testi vagy szellemi fogyatkozásban nem szenvednek. Ingyenes vagy alapítványi helyet oly szegény szülők gyermekei nyerhetnek el, kik szegénységüket szegénységi bizonyítvánnyal igazolni tudják. A kérvények május hó végéig a „Vakok kolozsvári áll. s. orsz. intézete igazgatóságá"-hoz (Zápolya u. 17.) nyújtandók be. Kérésre a szükséges nyomtatványürlapokat díjtalanul küldi s bővebb felvilágosítással bárkinek készséggel szolgál az intézet igazgatósága.

— **Kétezeröttszáz koronás ösztöndíj.** A kereskedelmi miniszter az „Erzsébet királyné ösztöndíj alapjából“ az 1914. évre tíz darab, 2500 koronás ösztöndíjat ad ki, amelyhez nyilvános pályázatot hirdet. Az egyenként 2500 koronás ösztöndíjra pályázhatnak oly magyar honos fiatalabb kereskedők, akik a keleti kereskedelmi akadémia legalább jó eredményü elvégzése után legalább 3 évig gyakorlati kereskedelmi pályán működtek s akik katonai szolgálatukat már teljesítették. Az ösztöndíjra vonatkozó egyéb tudnivalókról az Aradi Kereskedelmi és Iparkamara irodája bővebb fölvilágosítással szolgál.

— **A szászvárosi román kaszinó** f. hó 26-án tarja évi rendes közgyűlését, amelyen egyszermind a tisztújítást is megejtik.

— **Pályázati hirdetmény.** Hunyadvármegyei községi és körjegyzők egylete két irodai szakmunkára tűz ki pályázatot. I. Kis és nagyközségek közigazgatás reformálásának irányelvei, különös tekintettel az előjárók (bíró, jegyző) hatáskörére és egymáshoz viszonyára, ugyszintén a helyi rendészet közvetlenebbé és hatékonyabbá tételére; pályadíj háromszáz korona. II. Egy, a községi közigazgatás hatáskörébe eső és a pályázatban résztvevő által tetszés szerint választandó kérdést tárgyaló mű, pályadíj 200 korona. A pályamunkák lehetőleg gyakorlatias irányúak legyenek, hogy azokat esetleg kézikönyvvül is használni lehessen. A pályázaton csak az egylet tagjai vehetnek részt s az ide-

gen kézzel irt pályaművet, lezárt jelligés levél kíséretében f. év július hó 1-ig kell Fekete Máté egyleti elnök címére Fehérvizre juttatni. Megjegyzem, hogy ezen pályázati hirdetés egyletünk 1913. évi rendes közgyűlésében Pujon is közölte. A pályázat eredményét az egylet folyó évben megtartandó rendes közgyűlésén fogjuk kihirdetni s ettől a naptól számított 30 napon belül a pályázatban résztvevő többi műveket igazolt tulajdonosuk átvehetik. Az át nem vett műveket a határidő után — a jelligés leveleket megsemmisítve — az egylet mint tulajdonát fogja kezelni. Fehérviz, 1914. március hó 25-én. Fekete Máté, elnök.

— **Vetőmagvak kedvezményes eladása.** A gazdaközönsséggel való továbbközlés végett tudatjuk, hogy a Déván székelő Erdélyi Egyesült Kereskedelmi Részvénytársaság államilag ólomzárólt lucernamagot à K 152.—, nyers lóhere magot à K 120.—, vető árpát à K 19·50, vető zabot à K 17·50, fehér babot à K 23.—, mind per 100 kg. ab Déva szállít, illetve árusít. Déva, 1914. március 28.

A Hunyadmegyei Gazd. Egylet.

— **Jó megjelenésű fiatal leány** állást keres irodába, esetleg üzletben. Szíves megkereséseket „szorgalmas“ jelígre e lap szerkesztőségéhez küldendők.

— **Eladó** egy erős hangu pedálos, jó karban levő cimbalom. Értekezhetni Duma Sándor cimbalomossal, Szászvároson.

— **Tyuklopás.** A porond-utcába lakó Murár János nyugdíjazott városi kézbesítőtől valamint két szomszédjától a múlt hó 31-én éjszaka tyukokat loptak. Összesen 19 tyukot sikerült az ügyes „tyukfogóknak“ ellopni, kiket a rendőrség nyomoz és valószínű, hogy kézre is keríti őket, mert a helyes nyomon járnak.

— **Hadkötelesek utlevele.** A belügyminiszter körrendeletben értesítette a törvényhatóságokat, hogy az osztrák belügyminiszterrel való megegyezés alapján mindazokat a 17—36 év között lévő magyar hadköteleseket, akik az osztrák határt át akarják lépni, utlevél dolgában szigorú vizsgálatnak vetik alá. Még az időszaki munkásokat is. A törvényhatóságok tehát az új rendet minél szélesebb körben tegyék közzé és különösen az időszaki munkások utleveleit soron kívül intézzék el.

— **Megpatkolt ludak.** Orosz-Lengyelország székvárosának, Varsónak világszerte híres ludpiaca van, ahol évenként — a leipzig „Geflügel Börse“ szerint — három millió lud kerül eladásra. A cserebere és vétel a ludbörzén folyik le, mely mint ilyen nevezetessége a lengyel fővárosnak. Ez a börze egyébként csak 8—10 hétig működik és pedig szeptember közepétől november végéig, amikor is Varsónak (Prága) nevű elővárosában, ahol a ludbörze van, naponta óriási nyájakat hajtanak be a Visztula jobb partján levő közelebbi és távolabbi községekből. Minthogy pedig a ludak sokszor messze távolból is, de mindig lábön hajtanak be Varsóba, az indulás előtt megpatkolják őket olyanformán, hogy a ludakat először a földre öntött meleg és hig szurkon hajtják keresztül, azután pedig szemcsés homokon sétáltatják végig, amely eljárás néhányszor ismételtetvén, a ludak talpai vastag szurok és homokréteggel vonódnak be, vagyis megvannak patkolva s így a leghosszabb utat is sántulás nélkül teszik meg a saját lábukon gyalogolva.

KÖZGAZDASÁG.

Makkot a tyukoknak eddig nem adtak; csak a sertéseket makkoltatták. Mostanában már a tyukokat is kezdték reászoktatni e fontos élelmi-szerre. A makkal való etetés módját a „Budapest“ egyik rendes mellékletét képező „Mezőgazdaság Állatkereskedelem“ így írja le: Az ősszel szedett makkot kemencében megszáritva, lisztte őrölkük, ezen lisztet kevés vízzel keverve, ételmaradékokkal, asztalhaladékokkal, a baromfiaknak adjuk; lehetőleg meleg vízzel keverjük a lisztet és úgy adjuk a baromfiaknak. Legjobb azonban a makklisztet meleg vízzel tészttává gyurni és belőle zsemlyenagyságu cipókat sütni; adagolás előtt a cipót szétmorzsoljuk, meleg vízzel keverve a rendes étellel összevegyítve etetjük meg; a tojáshej gyorsabb képződése szempontjából égetett és szétzuzott csont is jó hatással van, különösen hol a héjtalan tojás nem ritka jelenség; még a jó apróra összetört tojáshej is jó eredményt hoz létre. A tyukok illetéknép való etetése folytán tojókéességüket nagyban fokozzuk és minden tekintetben tökéletesedik az állat.

Burgonya, mint zabot pótló takarmány. Lovakkal akkor célszerű burgonyát etetni, ha a lisztes fajtáknak piaci ára a zab árának $\frac{1}{3}$ -át sem éri el, a szalonnás fajták pedig legfeljebb $\frac{1}{5}$ annyiért adhatók el, mint a zab. A naponta etethető burgonyamennyiség a ló súlyától függ. Nehéz igáslovak alig félannyi. Sült burgonyát ritkán etetnek, mert a tömeges sütés különös berendezést kíván, de elvéve nemcsak nálunk, hanem Németországban is vannak gazdák, akik így etetik. A sült burgonya annyiban a legjobb, hogy csak $\frac{2}{3}$ annyi vizet tartalmaz, mint a nyers vagy párolt burgonya és azonkívül izletesebb is, mi miatt ebből nyers burgonyára át számítva 20 kg.-nál többet is etethetünk a nehéz igáslóval. A burgonyának zabot pótló képessége roppant változó keményítőtartalmától függ. A lisztes burgonyafajták legalább 19% keményítőt tartalmaznak s mintegy $\frac{3}{4}$ kg. pótol 1 kg. zabot, szalonnás fajtákból azonban gyakran csak 5 kg. A rozs is igen hatásos abrak, de miután nehezen emészthető, csak 1—2 kg.-ot tanácsos naponta etetni, hacsak főzve és szecsával keverve nem etetjük, mert így többet is kaphat a ló. Még jobb a zabot a burgonyán kívül zuzott vagy darált tengerivel helyettesíteni, mert a tengeri könnyen emészthető; ebből könnyen pótol 1 kg. zabot. Szecsát azonban a burgonyához és tengerihez kell keverni és pedig lehetőleg rozs szalmaszecsát.

Piaci árak.

Tüzifa métermázsánként	I. oszt.	5—7 K
	II. „	5—6 „
Buza métermázsánként	—	26—27 „
Rozs „	—	20— „
Zab „	—	13—14 „
Árpa „	—	14—16 „
Kukorica „	—	15—16 „
Bükköny „	—	20—21 „
Burgonya „	—	8—16 „
Hus:	marha kilónként	0·80—1·12 „
	borju „	— — 1·60 „
	disznó „	— — 1·50 „
Tojás 5 darab	—	— — 40 „
Tej:	tehén literenként	— — 24 „
	bivaly „	— — 36 „
Vaj 1 kiló	—	2.— 2·40 „
	csirke páronként	2.— 2·50 „
	tyuk „	3·50—4.— „
Baromfi:	sovány liba „	7.— 8.— „
	kövér „	14.— 16.— „
	„ ruca „	8.— 9.— „
	pulyka „	12.— — „
Széna métermázsánként	—	7.— „
Szalma „	—	4.— „

NYILTTÉR.)*

A mult vasárnapi Urania mozi délutáni előadása alkalmával tévedésből délutáni jegyek helyett néhány esti jegy adatott el. Mindamellett, hogy e tévedést észre vették, ezt nem lehetett rögtön jóvátenni, miáltal egyes vendégeim joggal haragudhattak, hogy egy kis zavar állott be.

Felkérem azokat, kiket érintett ezen eset, azt elnézni szíveskedjenek. Ezután törekedni fogok, hogy ilyesmi más alkalommal meg ne történjék. Tisztelettel **SCHUSTER H.**

*) Ezen rovat alatt megjelent közleményért nem vállal felelősséget a Szerk.

Sz. 1043/1914. tlkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

Az algyógyi kir. járásbíróóság mint tlkvi hatóság az Ardeleana takarékpénztár r.-t. végrehajthatónak, Belea Spiridon végrehajtást szenvedő elleni ügyében, ezen kérés alapján a végrehajtási árverés 300 K tőke, ennek 1906. évi február hó 28-tól járó 8% kamata, 72 K már megállapított, valamint 12 K-ban ezennel megállapított és a még felmerülő költségeknek kielégítése végett, az 1881. LX. t.-cikk 144. §-a alapján, a 146. és 167. §-ai és a vhn. 25., 26. §-ai értelmében, az algyógyi kir. járásbíróóság tlkvi hatósága területén levő s a vojai 67 sz. tljkvben A + 1 rdsz. 170/2 hrsz. kert 320 K, 2 rdsz. 176/2 hrsz. kert 164 K, 3 rdsz. 208, 209 hrsz. kert 330 K, 5 rdsz. 393 hrsz. szántó 72 K, 6 rdsz. 427 hrsz. szántó 4 K, 7 rdsz. 1372/2 hrsz. legelő 1 K, 9 rdsz. 1472 hrsz. legelő 19 K, 10 rdsz. 1475 hrsz. szántó 51 K, 13 rdsz. 1529 hrsz. kaszáló, erdő 1732, 1736, 1739, 1747, 1760 hrsz. szántó, kaszáló 100 K, 20 rdsz. 2182/1 hrsz. szántó 29 K, 21 rdsz. 2185/1 hrsz. szántó 11 K, 22 rdsz. 2199/3 hrsz. szántó 12 K, 23 rdsz. 2200/1 hrsz. szántó 4 K, 24 rdsz. 2202/3 hrsz. szántó 2 K, 27 rdsz. 2529, 2534 hrsz. szántó és kaszáló 38 K, 28 rdsz. 2537, 2538 hrsz. erdő 16 K, 30 rdsz. 2592 hrsz. szántó 11 K, 31 rdsz. 3615, 3617 hrsz. szántó 44 K, 32 rdsz. 2619/1, 2621/1 hrsz. erdő és szántó 22 K, 33 rdsz. 2669 hrsz. kaszáló 4 K, 35 rdsz. 3096/1, 3097/1 hrsz. erdő és legelő 12 K, 36 rdsz. 3382 hrsz. szántó 10 K, 37 rdsz. 3399/1 hrsz. szántó 11 K, 38 rdsz. 3502 hrsz. kaszáló 11 K, 39 rdsz. 3667, 3673, 3674/2 hrsz. szántó 8 K, 40 rdsz. 3943 hrsz. szántó 14 K, 41 rdsz. 4073 hrsz. legelő 1 K, 42 rdsz. 4080 hrsz. legelő 1 K, 43 rdsz. 4189/1, 4193, 4197 hrsz. szántó és legelő 24 K, 44 rdsz. 4206 hrsz. szántó 5 K, 45 rdsz. 4232 hrsz. legelő 1 K, 46 rdsz. 1544 hrsz. legelő 1 K, 47 rdsz. 1557 hrsz. erdő 3 K, 48 rdsz. 1786 hrsz. erdő 3 K, 49 rdsz. 2389 hrsz. szántó 8 K, 50 rdsz. 2390 hrsz. erdő 4 K, 51 rdsz. 2397 hrsz. szántó 1 K, 52 rdsz. 2822 hrsz. erdő 4 K, egyenként és összesen 1399 K-ban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendeli.

Az árverés megtartására határnapul 1914. évi április hó 29-ik napjának d. u. 2 órája tüzetik ki Voja község házához.

Az ezen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételeket a hivatalos órák alatt ezen kir. jbiróság mint tlkvi hatóságnál, valamint a szomszédos községek elöljáróságainál lehet megtekinteni. Az elrendelt árverés a fentirt tljkvben feljegyeztetik.

Ezen árverésen a fent körülírt ingatlanok tlkvi testenként a kikiáltási árnak felén, illetve 2/3-án alól el nem adatnak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni.

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléká szerint a megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékáig kiegyesíteni.

Algyógyon, 1914. évi március hó 2-án.

A kir. jbiróságtól, mint tlkvi hatóságtól.
Dr. Pop s. k., kir. járásbíró.

A kiadvány hitelül: **Várczeke,**
kir. tlkvezető. h.

Sz. 371/1914. végreh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a és 1908. XLI. t.-c. értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szászvárosi kir. járásbíróóság 1913. évi Sp. I. 352/2 számú végzése következtében dr. Munteán Arurél ügyvéd által képviselt Tamasoi Péter és társai javára 250 K s jár. erejéig 1913. évi augusztus hó 6-án fogatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 920 K-ra becsült következő ingóságok, u. m.: lovak, kocsik és bivaly nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szászvárosi kir. járásbíróóság 1913. évi V. 567/5 számú végzése folytán — K tőkekövetelés és eddig összesen 101 K 10 fill.-ben bíróság már megállapított költségek erejéig Ludesden, alperes lakásán leendő eszközzésére 1914. évi április hó 6-ik napjának d. u. 3 órája határidőül kinteztik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsárón alul is el fognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szászváros, 1914. évi március hó 26-án.

Gödri Jenő
kir. bir. végrehajtó.

318

Hirdetmény.

A felkenyéri husvéti országos juh-és marhavásár f. évi április hó 21-én és 22-én, a kirakóvásár április 24-én tartatik meg.

Vásárvámot csak az köteles fizetni, aki tényleg elad.

Felkenyér, 1912. április hó 2-án.

A községi elöljáróság.

331

Gulliver

A prima
kaucsuk
cipősarok

kaucsuk sarkok
királya



rendkívül olcsó, mert kaucsukból készült.

Sz. 179/1914. végreh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a dévai kir. törvényszéknek 1913. évi V. 20482 számú végzése következtében dr. Pápiu Enea ügyvéd által képviselt Ardeleana pénztintézet javára 385 K s jár. erejéig 1914. évi január hó 30-án fogatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 2255 K-ra becsült következő ingóságok, u. m.: különböző italok, butorok, marhák, szekér és tölgyfárnyók stb. nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szászvárosi kir. járásbíróóság 1914. évi V. 66/1 számú végzése folytán 385 K tőkekövetelés, ennek 1913. évi május hó 27-ik napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 103 K 06 fill.-ben bíróság már megállapított költségek erejéig Kudzsiron, alperes lakásán leendő eszközzésére 1914. évi április hó 6-ik napjának délelőtti 8 órája határidőül kinteztik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsárón alul is el fognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szászváros, 1914. évi március hó 20-án.

Gödri Jenő,
kir. bir. végrehajtó.

319

!! ÉRTESETÉS !!

Jutányos
árak!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy
**cipőkereskedésemet,
raktáramat**

Jutányos
árak!

a legujabb, legmodernebb és legdivatosabb árakkal szeltem fel.!

Pontos
kiszolgálás.

Pontos
kiszolgálás.

Megérkeztek férfi- és női-, schewro-, lakk- és sárga-cipők a legszebb és legjobb kivitelben!

Vászoncipőkben különlegességek!!

Streit Henrik Utóda

cipőkereskedő. Szászváros, Vásár-u.

KÉSZITEK

Előnyös
árak!

cementcserepet, mely tűz és vízmentes, könnyebb mint az agyagcserep, mohamentes és folyton keményedik. Nálam kaphatók: folyosókra cementlapok, kertü utak és ágyások diszítésére való lapok mindenféle színben. Ugyis szintén cementcsövek, vályuk és vasbeton oszlopok nagy választékban.

329 1-10

Pontos
szállítás!

OPREAN GYÖRGY

első szászvárosi cement-cserep vállalata

Romoszhelyi-utca 3. Telefonszám: 7.

„ERZSÉBET“ MOZI A KÖZPONTIBAN

Vasárnap, 1914.
április hó 5-én
két előadást tart
d. u. 4, este 8 órakor

Az utolsó akadály

Társadalmi dráma 4 felvonásban.

BETTY NANSEN dán mimótragika főszerepében.

A kötél táncosnő

Artista dráma 3 felvonásban.

Mindvégig érdekfeszítő, gyönyörűen színezve.

Jegyek előre válthatók
MÜLLER V. T.
virágüzletében,
a Fötéren. o-o

Sz. 1650/1913. végreh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a és 1908. XLI. t.-c. értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti V. ker. kir. törvényszéknek 1911. évi Sp. I. 2136/19 számú végzése következtében dr. Bárdos S. Sámuel ügyvéd által képviselt Aufrocst és Goldschmied javára 194 K 50 fill. s jár. erejéig 1913. évi december hó 1-ső napján foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 800 K-ra becsült következő ingóságok, u. m.: egy zongora nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szászvárosi kir. járásbíró 1913. évi V. 842/1 számú végzése folytán 194 K 55 fill. tőkekövetelés, ennek 1911. évi április hó 1-ső napjától járó 5% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 160 K 80 fill.-ben bíróság már megállapított költségei erejéig Szászváros, alperes lakásán leendő eszközzésére 1914. évi április hó 8-ik napjának d. e. 10 órája határidőül kintüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a értelmében ezek javára is elrendeltek.

Kelt Szászváros, 1914. évi március hó 23-án.

Gödri Jenő,
kir. bír. végrehajtó.

332

Sz. 28/1914. tlkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

Dr. Szöllősy János ügyvéd szászvárosi végrehajtónak, Czuczsa Ábrahám kudsiri lakos végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében, a telekkönyvi hatóság a végrehajtató kérelme következtében, az 1881. LX. t.-c. 144., 146. és 147. §-a értelmében 215 K 40 fill. tőkekövetelés, ennek 1912. évi november hó 7-ik napjától járó 5% kamata, 75 K 40 fill. eddig megállapított peres végrehajtási és az árverési kérvényért ezuttal megállapított 28 K 30 fill. költség, valamint a csatlakozottak kimondott Ardeleana takaré- és hitelintézet r.-t. 101 K tőkekövetelés és jár. behajtása végett, a szászvárosi kir. járásbíró határidőül levő, Kudsir községben fekvő s a kudsiri 625 sz. tlkvyben foglalt ingatlanokból Czuczsa Ábrahám 5/8-ad rész jutalékára és pedig az A + 1 rend 1129/2 számú kert jut. 9 K 36 fill., A + 2 rend 1173/b, 1173/c, 1174/b, 1174/c hrsz. kőház és kert jut. 519 K 35 fill., A + 3 rend 1821 hrsz. szántó jut. 33 K 75 fill., A + 4 rend 1869/2 hrsz. szántó jut. 12 K 50 fill., A + 5 rend 1872 hrsz. szántó jut. 16 K 35 fill., A + 6 rend 2476/a, 2476/b, 2476/c, 2476/d hrsz. kaszáló jut. 40 K, A + 8 rend 3962/c hrsz. szántó jut. 14 K 35 fill., A + 9 rend 4222/1 hrsz. szántó jut. 34 K, A + 10 rend 4425/c, 4485/c hrsz. szántó jut. 28 K 10 fill., A + 11 rend 4719/b, 4719/c hrsz. szántó jut. 4 K 35 fill.; A + 12 rend 5665/c, 5665/d hrsz. kert jut. 13 K 75 fill.-ben ezennel megállapított kikiáltási árban.

Az árverést 1914. április hó 15-ik napján d. e. 9 órakor Kudsir község házában fogják megtartani.

Az árverés alá eső ingatlanokat a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabb áron eladni nem lehet. (1908. XLI. t.-c. 26. §.)

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzzel a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-c. 42. §-ban meghatá-

ozott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírban a kiküldöttnél letenni, vagy a bánatpénznek előlegesen birói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881. LX. t.-c. 147., 150., 170. §. 1908. XLI. t.-c. 21. §.)

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígérést tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni.

Szászváros, 1914. évi január hó 17-én.
A szászvárosi kir. bíróság tlkkyvi hatóság.
Dr. Balogh s. k. kir. járásbíró.

A kiadmány hitelül: **Varga Béla,**
kir. tlkvezető.

323

URANIA

fényszínház a TRANSSYLVANIÁ-ban

Ma vasárnap, április hó 5-én két fényes előadás katonazene közreműködésével

TANGÓLÁZ.

Film-bohózat 3 felv. Irta Edel és Wilhelm. A tangó ruhák Glaser és Götz berlini, a diszletek pedig Proj. R. T. Union műhelyében készültek.

SZEMÉLYEK:

Edmund	—	—	—	*
Mäxchen Meier	—	—	—	* * *
Lottchen Meier, seine Frau	—	—	—	* * *
Freund Felix	—	—	—	* * *
Monsieur Roy	—	—	—	* * *
Madame Alice	—	—	—	* * *

ÖFENSÉGE.

Vigjáték 3 felvonásban HENNY PORTENNEL.

A fekete Pierrette.

Dráma 3 felvonásban. Dán-film.

SZEMÉLYEK:

Lili Osmand, Schauspielerin	—	Frl. Sannom
Ethel Darling, Debutantin	—	*
Paul Faber, erster Liebhaber	—	Herr E. Gregers
Henry Elster, Schauspieler	—	Herr Hansen

MŰSOR:

1. Nyitány.
2. Heti szemle. A legújabb világesemények.
3. Tangóház. Film-bohózat 3 felvonásban.
4. A megzavart premiere.
5. Szünet.
6. A fekete pierrette. Dráma 3 felv. Dán-film. 1. rész.
7. A fekete pierrette. II. és III. rész.
8. Öfensége. Vigjáték 3 felvonásban, Henny Portennel.
9. Induló.

Helyárak: (számozott helyek) délután mint este: I. hely 1 K, az első 5 sorban 80 fill., II. hely 60 fill., III. hely 40 fill. Páholy 6 K, páholyülés 80 fill. — Katonák örmestertől lefelé félhelyárakat fizetnek.

Előadás kezdete pont d. u. 4¹/₂ és este 8 órakor. Jegyek előre válthatók, valamint bérelhetők Graffius J. gyógytárában.

Szives pártfogást kér teljes tisztelettel

SCHUSTER H.

Egy jó karban levő zongora szabadkézből eladó. Ára: 200 K. Értekezhetni Szászváros, Berény-u. 8. sz. alatt. 326 1-2

Eladó ház.

Szászváros, Ország-ut 48. sz. a. (a román templommal szemben) lévő három családnak való lakóhelyiségből, nagy kert, 2 udvar, nagy csűr és szinből álló ház eladó. Bővebbet szerkesztőségünkben. 321 1-2

MARGELN.

órák és ékszerész (Centrál-szálloda mellett)

Ajánlja dusan felszerelt raktárát. Nagy választék arany és ezüst órákból, gyűrűkből, fülbevalókból karkötőkből. Brilláns-függők és gyűrűk szép kivitelben.

325

1-

A híres OMEGA és SCHAFFHAUSEN órákból szintén nagy választék. Mindenemü javítás elvállaltatik! Vidéki megrendelések pontosan teljesítetnek!

T. C. Az első nagybaári kályha és schamotte gyár Nagy-Baárban Hunyadmegyében ajánlja saját gyártmányait a n. é. közönségnek, u. m. kályha-tűzhelyeket, kandallókat és takaréktűzhelyeket minden színben és nagyságban régi vagy divatos stílusban. Jó munkáért, valamint tűzálló anyagért a gyár teljes felelősséget vállal öt éven át. Falburkolatokat és fürdőkádákat valódi fayenceplattentől, valamint mindennemű ezen szakmát érintő, javításokat is elvállalunk mérsékelt árak melletti gyors kivitelre.

Pontos és szolid kiszolgálást biztosítunk mindenfelé és kérjük n. b. megbízásaikat.

Teljes tisztelettel: **Első nagybaári kályha és Schamotte gyár Nagybaárban, (Hunyadm.)**

324 1-

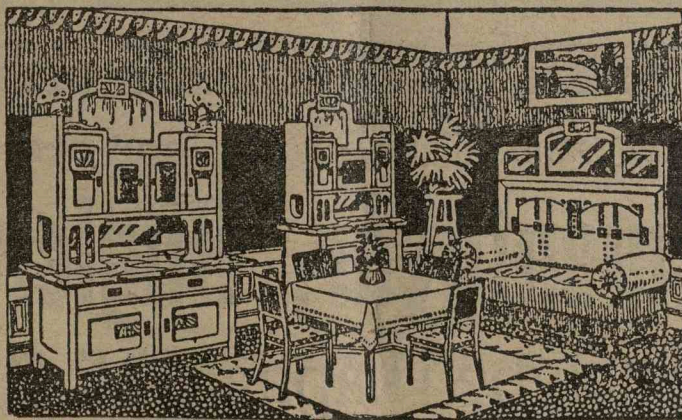
„Lobstein“ antinicotin szivarkahüvely a legjobb.

Kizárólag csakis a M. Kir. dohány nagy- és különlegességi tőzsdében kapható, Szászváros. 112 25-52

Brassai Brutus Szászvároson

Raktáron tartok: modern lakás berendezéseket, ebédlő-, háló-, szalon és iroda berendezéseket, ugyszintén egyszerű és egyes bútorokban is nagy választék. oo

Kényelmes fizetési feltételek!
oo Pontos kiszolgálás! oo

**bútor-raktára**

Ország-ut 3. szám.

Ebédlok és hálószobák 200 K-tól feljebb. A n. é. közönség szives pártfogását tisztelettel kéri **Brassai Brutus** bútor-raktáros és temetkezési intézet tulajdonos. oo

Írásbeli megkeresések is a legnagyobb gyorsasággal intéztek el.

KÖNIG KÁROLY

szoba-, cím- és épületfestő, SZÁSZVÁROSON.

Ajánlom ez idej legújabban beszerzett mintáimat, melyek a mai modern kor legmagasabb igényeit is kielégítik. Főtörekvésem oda irányul, hogy úgy mintáimmal, valamint munkáim kivitelével versenyt haladhassak a főváros festő-iparosaival. oo

282 5-6

A n. é. közönség további szives pártfogását kérve, maradtam kiváló tisztelettel

König Károly

Olcsó árak!

Tisztelettel jelentem a n. é. közönségnek, hogy cipőraktáromat tetemesen kibővítettem. Dusan felszerelt raktáromban

VALÓDI
amerikai, box, schevraux
CIPŐK

kaphatók. (Férfi, női és gyermekcipők). Vá- szoncipőkben nagy választék és különlegesség

Magamat a nagyérdemű közön- ség pártfogásába ajánlva, marad- tam teljes tisztelettel:
NUSSBAUM MANÓ
SZÁSZVÁROS, FŐTÉR.

Pontos kiszolgálás!

301

3-26

A „SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE“ hetilap

előfizetési ára:

Egész évre — — — 8 kor.

Fél évre — — — 4 kor.

Negyed évre — — 2 kor.

Egyes szám ára — — 16 fill.

HIRDETÉSEK árszabály szerint.
NYILTTÉR soronként 30 fillér.

A nagyérdemű
borfogyasztó közönség

szives tudomására hozom, hogy a mult évi termésű híres marosmenti karnai **Riesling** és **Muskotály** tisztán kezelt **boraimat literenként 1 K és 1·20 K** árban hoztam forgalomba.

Nagyobb vételnél árengedmény.

Boraim minőségéről egy próbavétellel meg- győződhetik.

Tisztelettel

KOVÁLTSIK SIMON.

vendéglős.

247 10—

Még mielőtt szükségletét fedezné

faragott és fűrészelt épületfában, deszka, lécs és az összes egyéb építési anyagokban, — de főleg a legjobb minőségű **épületfában, fedélcserépben és cementben,**

felkérem, hogy saját jól felfogott érdekében kérjen ajánlatot és részletes költségvetést

Lustig Mihály fakeres- Szászváros Ország- kedőtől út,

megfog győződni, hogy ott fogja a legolcsóbban és a legjobb minőségben szükségletét beszerezni.

Bármily épület fedését legolcsóbban elvállalom a nagy- marosi „Ternolit“ műpalagár anyagával.

Legjobb minőségű **I. a. portland cement** a legversenyképesebb árban kapható.

Kérjen ismertetőt a valódi

„BIBER“ cementpótlékról,

amellyel teljes **vizhatlanságot és szigetelést** lehet elérni. Nedves pincék és lakások, áru- és terményraktárak tökéletes szárazzá tételénél nélkülözhetetlen a „BIBER“ anyag.

298 4-12



BENKŐ áruház

az egyedüli áruház, hol a legjutányosabban szerezheti be áruszükségletét. Nagy választék kész férfi-, fiu- és gyermek-ruhákban, felöltőkben, kosztümökben, cipőkben, kalapokban, valamint mindennemű férfi divatickekben. Továbbá női curens árukban, u. m.: szövetek, színes selymek, kretonok, zefírek, vásznak, paplanok, függönyök, szőnyegek, gyermek-ruhácskák, ernyők, utazókiosarak és minden e szakmához tartozó árucikkek. — Ajánlja a cég 216 14-52

modern szabótermét,

hol méret után a legizlésebb férfi-ruhákat készítenek **BENKE EDE** szabó-mester ur vezetése alatt. Tisztelettel

BENKŐ áruház.

Kitünő minőségű és legmagasabb szilárdságu portland-cementet ajánl olcsó áron a

Portland-Cementgyár, Kugler és Társai
Brassóban. Itt helyben kapható **M. G. Zobel** cégnél.

NYOMATOTT A SZÁSZVÁROSI KÖNYVNYOMDA RÉSZVÉNYTÁRSASÁG GYORSSAJTÓJÁN 1914.